CZECH FOR FOREIGNERS III

Ošetřovatelství (Nursing)

Vocabulary

**krev** (f) – blood **vzít /odebrat krev** – to take blood

**krevní tlak** (m) – blood presure **změřit (krevní) tlak** – to take the blood presure

**vysoký/nízký krevní tlak -** high/low blood presure

**teplota** (f) – temperature **změřit teplotu** – to take the temperature

**pěst** (f) -fist **sevřít ruku v pěst** – to clench a hand to a fist

**stolice** (f)-stool, bowel movements

**lék** (m) – medicine, mediacation, drug **brát/vzít lék** (to take medication), **dát lék** pacientovi/pacientce

**postel** (f) /**lůžko** (n) – bed **ustlat postel**- to make the bed

**polštář**(m) – pillow **Kolik polštářů potřebujete**? (How many pillows do you need?)

**prostěradlo**(n) – sheet

**podložka**(f) – pad

**pokrývka**(f) /**deka**(f) – bedspread / blanket

**povlečení** (n)-bedding, bed linen

**ručník** (m) –towel

**mýdlo** (n)-soap **Myju se mýdlem**.

zubní pasta (f)-toothpaste

**zubní kartáček** (m)-toothbrush **Čistím si zuby zubním kartáčkem**.

**špinavý** – dirty x **čistý** – clean

**vozík** (m), **kolečkové křeslo** – trolly/wheelchair

**berle**, pl -scrutches

**rentgen** (m) – X-ray **poslat na rentgen** – to send to an X-ray

**záchod** (m)/**toaleta** (f) – toilette **jít na záchod** – to go to the toilette

**Potřebuju na malou/na velkou**.

NURSING, page 2

**Verbs**

**\*pomoct, pomůžu** – to help pomoct se obléknout – to help to dress up

**obléknout se** – to put on/to dress up pomoct s oblékáním – to help with dressing up

**\*brát, beru/vzít, vezmu** - to take (Berete nějaké léky? Jaké léky berete?)

**polykat/polknout, polknu** – to swallow

**\*bát se**, bojím se – to be scared

**píchnout** - to sting

**zacvičit si** – to do excercises

**povolit (ruku)** – to relax

**držet** – to keep, to hold

**krvácet** – to bleed

**holit/ oholit** – to shave

**\*odvézt, odvezu** – to carry away (Pane Nováku, odvezu vás na vyšetření.)

**položit** - to lay down (Lehněte si./Položte se.)

**\*ustlat, ustelu** –to make the bed

**vyměnit (povlečení**)– to change beddings

**mýt/umýt** – to wash, to clean

**čistit si zuby** – to brush teeth

Useful phrases

Konverzace s pacientem

**Dobrý den. Jmenuju se ………… . Jsem student/ka medicíny.**

**Učím se česky na fakultě. Můžete mluvit pomalu a nahlas**?- I learn Czech at the faculty. Can you speak slowly and loud, please?

**Můžete to zopakovat?** – Can you repeat it?

**Jak se dnes cítíte, pane Nováku?** –How do feel today, Mr. Novak?

NURSING, page 3

**Vezměte si tyto léky**. – Take these pills.

**Polkněte tyto léky**. – Swallow these pills.

**Chcete s něčím pomoct?** - Do you want to help with something?

**Nemáte hlad? Chcete se napít**? – Are you hungry? Do you want to drink?

**Tady je vaše snídaně (váš oběd). Nesu vám snídani (oběd).**

**Chcete něco podat/přinést?**

**Bydlíte sám/sama? Kdo se o vás doma stará?**

Hygiena

**Pomůžu vám s mytím**. – I will help you with washing.

**Pomůžu vám s holením**. – I will help you with shawing.

**Oholím vás**. – I will shave you.

**Umyju vás**. – I will wash you.

**Podložka je špinavá**. Your pad is dirty.

**Vyměním vám prostěradlo**. – I will change your sheet *(vám=to you).*

**Ustelu vám postel**. – I will make your bed.

**Odběr krve**

**Vezmu vám krev. –** I will take your blood.

**Nebojte se**. – Don´t worry.

**Teď to trochu píchne**. – Now it will sting a bit.

**Sevřete ruku v pěst**. – Clench your fist.

**Zacvičte si**. – Make exercises.

**Povolte.** – Relax.

**Krvácí to ještě?** – Is it still bleeding?

Měření teploty a tlaku

**Změřím vám teplotu / tlak**. – I will take your temperature / blood presure.

NURSING, page 4

**Transport pacienta**

**Půjdu s vámi na CT, na EKG, na rentgen**. – I will go with you to CT, EEG, to an X-ray.

**Posaďte se na vozík**. – Sit down on the wheelchair.

**Odvezu vás**. - I will carry you away.

**Položíme vás na vozík**. – We will put you down on the trolly.